

GAZETA TRANSILVÂNIEI.

Redacțiunea și Administrațiunea:
Braslovu, piața mare Nr. 22. — „Gazetă“ ore
Marti'ă, Joul'ă și Sambat'ă.

Prețul abonamentului:
pe unu anu 10 fl., pe șase luni 5 fl., pe trei luni
3 fl. 50 cr. Tieri externe pe șase luni 14 fr., pe
anu 28 franci.

Se prenumera:

a pestele c. și r. și pe la dd. corespondenti.

Anunțurile:

un'ă serie gamendu 6 cr. și timbru de 50 cr.
v. a. pentru facere publicare. — Scrisori ne-
francate nu se primescu. — Manuscripte nu se
retrămitu.

Anulu XLIV.

Nr. 108.

Mercuri 23 Septembrie | 5 Octombrie

1881.

Cu 1 Octombrie st. v. 1881 se incepe unu nou abonamentu la

„GAZETA TRANSILVÂNIEI“

Rogamu pe On. Domni prenumeranti ai fôiei nôstre, a grabi cu innoirea abonamentului pe tri-luniulu alu IV-lea.

Spre mai mare inlesnire recomandamu a se lipi adres'a, sub care s'a tramisu fôia p'ena acuma, pe dosulu cuponului dela asignatiunea postală.

Domnii noi abonanti sunt cu deosebire rogati, a ne tramite adresele D-loru *esactu*, aratandu si *post'a cea mai aprôpe* de loculu, unde locuiescu.

„Gazetă Transilvâniei“ apare dela 1 Ianuaru 1881 de trei ori pe septemana.

Prețulu abonamentului la „Gazetă Transilvâniei“ este:

pentru Braslovu: pe trei luni 2 fl., pe șase luni 4 fl., pe anu 8 fl.; — dusu in casa: pe trei luni 2 fl. 50 cr., pe șase luni 5 fl.; pe anu 10 fl.

pentru Austro-Ungari'a cu post'a: pe trei luni 2 fl. 50 cr., pe șase luni 5 fl., pe anu 10 fl.,

pentru Romani'a și alte tieri externe: pe trei luni 7 franci, pe șase luni 14 franci, pe anu 28 franci.

Braslovu, 22 Septembrie (4 Octombrie.)

Partidele diferite ale camerei ungare se prepara pentru discussiunea asupra respunsului la discursulu tronului. Se dice că acést'a discussiune va luá dimensiuni mari. Opositionalii ar' fi decisi a se pronuntia și asupra cestiunei delicate a juramentului in armata și a raportului in care sta acestu juramentu cu constitutiunea tierii. Deja s'au alesu in cluburile diferiteloru partide comisiunile, cari au primitu insarcinarea de a compune proiectele de respunsu la Mesagi.

Déca vorbimu de partide ale dietei ungare, intielegemu negresitu numai partide maghiare. Si in diet'a actuală este reprezentatu aprôpe esclusiv elementulu ungurescu. Croatii ocupa o positiune cu totul deosebita in diet'a ungara. Preocupati numai si numai de interesele momentane ale autonomiei regatului lor, ei p'ena acuma s'au isolatu cu totulu evitandu de a face cauza comuna cu nationalitatile din Ungari'a. Unii credu că in viitoru acést'a atitudine va suferi ôreclare modificare și că o parte celu puçiau a deputatiloru croati va face opostiune energica guvernului. Opositiunea din dieta este adi mai numerosă că vreodata și déca Croatii voru inmulti sirurile ei, nu noi vomu fi aceia cari vomu deplange acést'a intemplanț.

Cātu despre nationalitatile din Transilvani'a și Ungari'a, apoi este prea bine cunoscutu, că nu sunt mai de locu reprezentate in diet'a ungara. Cătiva Sasi, vreo doi trei Serbi, acést'a e totu. Din sinulu partidei nationale romane din Ungaria a fost alesu, déca nu ne insielamu, numai unu singuru deputatu și acest'a anevoie se va încumetá se pasiesca inaintea dietei c'unu proiectu de adresa deosebita, in care se espuna gravaminele și postulatele poporului romanu. Prin urmare a fostu unu actu de profunda prevedere dispositiunea conferentiei nôstre dela 12 Maiu a. c. că comitetulu permanentu electoralu se publice unu memorandu, cu scopu de a clarificá opiniunea publica asupra situatiunei anormale și triste a Romaniloru din aceste tieri.

Ei bine, acestu memorandu de ce nu mai vede odata lumin'a dilei? Nu noi suntemu cari amu pusu acést'a cestiune pentru prim'a-ôra, ci de siguru că multu mai inainte si nu numai odata 'si-au pus'o membrii conferentiei trecute și toti cāti se intereséza cu seriozitate de mersulu afaceriloru nôstre nationale, pentru că prin votulu reprezentantiloru alegătoriloru romani din Ardealu și Ungari'a acést'a cestiune a devenitu o cestiune de o-

nóre pentru noi, tocmai asia că si celelalte cestiuni cari privescu esecutarea fidela a decisiuniloru conferentiei dela 12 Maiu.

P'ena astadi amu creditu, că comitetulu permanentu electoralu instituitu de către conferentia dela Sibiu și insarcinatu cu „compunerea unui memorandu explicativu detaiatu in cauza, cărnia se i se dé cea mai estinsa publicitate“ basandu-se pe motive seriose, cari nu le cunoseam, a aflatu cu cale a amana publicarea acestui memorandu p'ena pe timpulu deschideri dietei, acuma inse primimu informatiunea că comitetulu inca dela inceputu a consideratu cestiunea compunerei memorandului de urgenta, dér' se vede că in punctulu acést'a vederile lui nu s'au unitu cu acele ale membrului, care a fost insarcinatu cu redactarea, ori-că lucrarea insasi este asia de voluminosă încātu recere timpulu indoitu și intreitu — destulu că memorandulu nu s'a publicatu p'ena in momentul de față și pôte că inca multu timpu vomu trebui se ne multumimu cu asteptarea.

Fara de fi initiati in secretele comitetului ne permitemu a observá, că, ori-care ar' fi caus'a intardierei, responsabilitatea va cadé asupra lui, déca nu va poté dovedi că i-a fost absolutu imposibilu se satisfa mai grabnicu asteptariloru.

Totodata ne sentimu datori a accentuá cu acést'a ocaziune, că memorandulu din cestiune asia cum l'a intielesu conferentia nôstra dela 12 Maiu, nu este nicidecum a se considera că unu actu cu caracteru diplomaticu, care ar' depinde atátu in privint'a redactarei, câtu și in privint'a publicarei lui, dela impregiarile timporarie politice, ci acestu memorandu are se fia unu actu eminamente nationalu, iesitu din sinulu partidei nationale, cu scopu de a esplicá mai pe largu și la intielesulu tuturor vederile de cari a fostu condusa conferentia romana din Maiu și decisiunile ce le-a luat. Ast-feliu memorandulu este totodata unu actu justificativu și de aperiare a cauzei nôstre nationale inaintea opiniunei publice, elu trebuie sè se baseze in spiritulu și decisiunile conferentiei, și trebuie se fia independentu de fluctuatiunile politice de di.

Nu ne indoimu că si membrii comitetului in totalitatea lor voru professá acést'a parere și déca cu tôte astea amu aflatu de necessariu de a atinge din nou cestiunea memorandului, acést'a nu amu facut'o din temere că comitetulu nu 'si-ar' intielege datori'a, ce i-o impune mandatulu primitu dela conferentia, ci numai și numai din temere că nu cumva prin traganirea publicarei acestui memorandu se suferé scădere interesele luptei nôstre nationale.

Cronic'a evenimentelor politice.

Precum ne spune „Pol. Corresp.“ a facerea *L e n d l - G ö c z e l* 'si-a luat finitu și încātu privece pe capitanulu *Lendl*. Atitudine acestui se dice că a fost aspru criticata din punctu de vedere alu disciplinei militare și cestiunea, că ôre se i se lasé gradulu de oficeru séu se si'lu p'érda s'a lasatu in chibzuint'a consiliului de onóre. Se asigura, mai departe, că capitanulu *Lendl* a fost pedepsitu pe cale disciplinara, fiindu-că a discutat intru unu localu publicu in unu modu nepotrivitu, pasiionatu și provocatoriu cestiuni politice. Deôrace inse elu singuru a cerutu permissiunea de a si depune caracterulu de oficeru, ceea ce dupa lege nu i s'a pututu refusá, a devenitu superfua cercetarea și decisiunea consiliului de onóre oficerescu. Cu alte cuvinte capitanulu *Lendl* s'a grabitu a demisiuná de buna voie că se nu mai fia necesitate de a se provocá o sentintia a consiliului de onóre!

Organulu oficiosu „Pester Lloyd“ se ocupa din nou de incurcat'a cestiune bosniaca. Unu diaru serbescu „Novi vek“ descrie giurstarile din Bosnia cu culorile cele mai negre și dice că „autoritatile austro-turcesci“ remuneréza pe spioni

și maltratéza poporatiunea slava și — ce e mai multu — sustiene, că fiacare soldatu austriacu ar' avé licentia, că, la celu mai micu semnu alu v'runui spionu, se impuce la momentu pe ori-ce cetatianu fara a i se face mai inainte processulu. Aceste faime esagerate au de scopu negresitu de a atitia poporatiunea serba in contra starei de lucruri din Bosnia „P. Lloyd“ merge p'ena a pretinde dela ministeriulu actualu serbescu, că se supriime fôia „Novi vek“, care agita astfeliu contra domnatiunei austro-ungare in Bosnia.

Fôia pestana mai face observarea că de mai multe luni încóce situatiunea din Bosnia se discuta in tôte foile europene intru unu modu reu voituru. Dela Constantinopolu p'ena la Londra, dela Petersburg p'ena la Paris resuna acuzarile contra administrarei provinciloru ocupate. „Dupa asta putem vedé de ce simpatia se bucura ocupatiunea in Europ'a, esclama „P. Lloyd“, dér' trebuie se 'si murtisésca că opiniunea publica européna are unu dreptu de a se interesá de administrarea Bosniei și a Herzegovinei, pe cari le-amu ocupatu in urm'a unui mandatu eropenu. Inse nu mai consuna cu demnitatea și interesele monarchiei că positiunea ei in tierile ocupate se remana neprecisată, asia că si Serbie se vina se proclame acést'a positiune de provisorie. „Pester Lloyd“ finesce prin a cere din nou ca ocupatiunea se fia transformata in anecsiune.

O parte a pressei germane din Austria și din Germania este neobosita in a predice apropiat'a intalnire a Tiarului Rusiei cu imperatulul Austriei. Odata se dice că acést'a intalnire va avé locu câtu mai curendu, altdata se amana pe mai tardiu. Dela Vien'a se telegraféza acuma, că memoratii monarchi se voru intalni negresitu in Galiti'a. Imperatulul Austriei va fi acompianatu de br. Haymerle și de duói archiduci. „Pester Lloyd“ discuta mereu cestiunea triplei alianție inse nu se pôte imprieteni nicidecum cu-o alianția austro-rusésca.

Pentru constatarea pagubelor cauzate Romaniei de armatele imperiale rusesce in anii 1877 și 1878, câtu a duratu conventiunea de trecere, este numitu comisariu generalu romanu d-lu Al. Papadopolu Calimachi.

Cu privire la politic'a actuală a Francei scrie „Binele Publicu“ intru unu articulu de fondu urmatôrele:

„In față atătoru intruniri internationale (congresu geograficu; espositiuni internationale de electricitate și altele) in care lumea sciintifică da esemplulu intielegerei, alu amicitiei și, amu puté dice alo fratiei, este prea naturalu a 'si pune in-trebarea, déca n'aru fi timpu că se intervina o intielegere si'n lumea politica... La incuragiare si la escitatiunile d-lui de Bismarck, — care inpingeau la cucerire in cursulu Congresului din Berlin, — Franci'a ar' fi trebuitu se respunda printr'o strinsa alianția cu Itali'a, Angli'a, Spani'a, Portugali'a, Belgi'a, Elveti'a, Romani'a, Oland'a, Danemarc'a Suedia-Norvegi'a, etc... Nu Franci'a era aceea care la congresulu fatalu din Berlinu trebuie se propuna (prin gur'a jupanului Wadington care s'a pripitu că mirés'a din poveste), dotarea Romaniei, acést'a Franța Orientală, cu 400,000 semiti, adeverata ante-garda a Germanismului...

„Déca ómenii cari au guvernatu Franci'a acesti din urma dicec' ani, ar' fi intielesu rolulu celei de a 3-a republice, ei aru fi ajutatu pe Itali'a a scapá de Pap'a, singuru a pedica la unirea intima a ambelor natiuni. Déca, in fine Franci'a nu se inde-retnicea a merge pe vechiulu ogasiu alu politice de castigu și egoismu, ea ar' fi urmatu aspiratiunile noiei peride și ar' fi inauguratu er'a justitiei sociale și internationale, pentru tóta Europ'a și pentru latinitate, in parte. Din nenorocire nu ve-

Brasiovu: I. Persioiu; Lazar Nastasi, prof.; **Bucuresci:** V. Gr. Pop, prof, Strad'a luterana 8; **Budapest'a:** Societatea academica „Petru Maior“ sub adresa d-lui G. Ilea, juristu (universitate); **Campulung (Buc.):** Alesandru Iesian, invetiatoru; **Cernautil:** I. Sucevan, comisaru i. p.; I. Iesianu, jurist; **Cincumare:** Hariton Prescurea; **Deva:** Ion Lazariciu, prof.; **Gherla:** V. Gr. Borgovan, prof.; **Oravitia:** I. E. Tieranu, libraru; **Petra:** V. Parteni, ingineru; **Pitesci:** M. Lazar, libraru; **Sibiu:** N. Petra-Petrescu, casaru la banca „Albina“; **Siretu:** S. Fl. Marian; **Totvaradia (com. Arad):** Nic. Avram, invetiatoru; **Viena:** autorulu E. Sucevan, VI., Mariahilferstrasse 51; **L. Steckler,** libraru, I., Dorotheergasse 7. **Caransebesiu:** St. Velovan, directoru.

Bilete de subscripțiune se voru afla la d-loru.

(Reforma magistraturei.) Comisiunea Camerei romane insarcinata se studieze cestiunea reformei organizarii judecatoriesci, a luat ieri urmatoarea hotarire: Cinci dintre membrii, cari o compunu, si anume d-nii Chitiu, Cantili, Fleva, Gian si Vulturescu, s'au pronunțiatu pentru sistemulu electivitatii; d. C. Boerescu a admis acestu sistemulu, cu conditiune inse ca, odata magistratii alesi se fia declarati inamovibili, d. G. Marzescu a respinsu cu desevirsire eligibilitatea, propundu concursulu pentru admitere si inaintare in ramur'a judecatorésca si instituirea unei comisiuni, fara a carei decisiune ministrulu se nu póta destituí séu permutá nici macaru unu grefieru.

(Catedrala din Iasi.) Lucrarile de restaurarea Mitropoliei din Iasi se urméza cu activitate, spune „Curierulu Balassanu.“ Columnele ce se construiescu in interiorulu bisericeii, pe cari se voru sprijini boltile centrale, sunt aprópe gata.

(Avisu comerciantiloru.) Agentia vapóreloru pe Dunare insciintieza pe publicu, cá adausulu de 30 la suta asupra tacsei transportulu marfuriloru tramise pe calea ferata Giurgiu-Bucuresci n'are nici-o influentia asupra pretiuriloru transportulu numitei societati, adeca, cu totu adausulu de 30 la suta, societatea nu percepe tacse mai mari pëna la Bucuresci, socotindu-se si transportulu pe mentionat'a linia ferata, de cátu dupa tarifele ei de pëna acuma.

(Botezulu ateisitoru.) D. Henri Rochefort a indeplinitu o ciudata ceremonie, acum câteva zile, intr'unu birtu la „Lapin qui fume“ in Saint-Denis. Elu a botezatu aci dupa ritulu ateistu cátiva copii. Cinci-dieci de liberi cugetatori erau adunati in acelu localu. La cina (nu de taina), cetatianulu Grossetête (Cap-bostan) a investitu pe redactorulu intransigentu cu insignele reuniunei liberaliloru din Saint-Denis. Apoi d. Rochefort sculandu-se a disu: „Cetatie si Cetatiane! Nu vomu procede acum la botezulu, ci la introducerea solemnă a trei copii, cari intra in rendurile spiritelorlu libere. Inainte de a ne gaudi se combatemu tiranii, trebue se ne scapamu de superstițiune. Parintii nostri n'ar' fi derimatu Bastilia, déca n'ar' fi pusu la pamentu mai antaiu superstiti'a.“ La aceste cuvinte se apropia o mana tenera, in braće cu unu copilu de curëndu nascutu si insoęita de alti doi copii de câte 4—5 ani. Acesti doi copii se asiediara unulu la drépt'a, altulu la stang'a lui Rochefort. Elu luá panglicii rosii si le pune de gátulu copiiloru. Copiiloru si femeiloru le placu lucrurile rosii. Spre marea veselie a adunarei, copilulu din fascia isi intinse manusitiile spre panglic'a rosia si dete unu tipetu de bucuria. In fine s'a dresu unu procesu verbalu asupra acestor serbari puerile si s'a iscalitu numai de copii cei mari, fiindu-că cei mici n'au invetiatu inca bucovn'a ateista. „Timp.“

(Furtuna pe Marea negra.) Din Constantia se scrie „Vocei Covorluiu“ cá de 3 zile batea acolo o furtuna asié de grozava in cátu localii spunu cá o asemenea furtuna n'a mai fostu de 8 ani. Marea agitata dá unu mugetu ingrozitoriu. Valurile se ridicau in forma de munti. O corabia incarcata cu sare, plecandu de acum 4 zile din Crime'a pentru Odesa, ajunse acolo, inse 'i fú imposibilu de a intrá in portu, de unde luand'ó ventulu a adus'o asta nópte la Constantia, unde asemenea fiindu'i imposibilu de a intrá in portu, se vedea adf diminétia retacindu in giurulu lui purtata de valuri. Pe la 12 ore, furtun'a o aruncá spre tiermu, si mai inainte de a ajunge la malu, se intiepeni in nisipu si renase fixa, é'r' valurile se intre-céu care de care mai mari a se aruncá peste dens'a. In corabie se afla capitanulu, care era si proprie-

tarulu ei, si 4 mateloti. Indata ce corabi'a se opri, capitanulu ei, cu ajutorulu unei luntri, esi la uscatu si se duse se consulte pe capitanulu de portu dupa consiliulu caruia se întorse érası la corabia decisu a remané acolo; matelotii inse se opusera si insistara se ésa in orasiu. Ei se pusera dér' câte 5 intr'o barca, care mai inainte de a ajunge la malu, fú resturnata de unu valu. Capitanulu cu unu matelotu s'au inecat, é'r' ceilalti 3 av sepatu inotandu. Cadavrulu capitanului la momentu a fostu aruncatu de valuri la malu, é'r' celal'altu nu s'a mai gasitu.

(Beuturifasificate.) In urma analizei himice, facute de d. doctoru in chimia Alfred Bernath Lendway, mai multoru beuturi si lichide spirtoése si alimentare, constatanduse, ca unele sunt vatamátorie si chiaru otravitórie, contienendu, intre altale, pétra acra, acidu sulfuricu (vitriolu) si anilina in cantitate insemnata, s'a luatú dispositiuni pe de o parte se se confiscé beuturile invenitate, iér' pe de alta, cei dovediti falsificatori, si anume Davidu Marcu (Iancu Baroch) si I. Goldemberg din Caracalu, se fia dati in judecata.

(Departarea mirosulu de sfosiagu si de bute, din vinu.) Pritocescé vinulu si pune la fiacare vadra de vinu 50 dramuri prafu de carbuni, amesteca, si lasa se sté siete zile; trage vinulu in altu vasu, si mirosulu de bute séu de sfosiaguva fi disparutu.

(Cásenu mucediesca muraturile érn'a.) Pune in muraturile ce vei face bóbe de mustaru, cari la rendulu lorú sunt digestive si totu deodata impedecea mucedirea muraturiloru.

(Departarea síóreciloru de prin camere.) În untu de pétra, móie câteva petice intr'insulu si pune-le in patru séu cinci locuri ale camerei. Mirosulu acestui untu este síóreciloru atátu de nesuferitu in cátu in câteva ore nu se va mai vedé nici unulu. Acestu medilocu se póte aplica si contra cartitiloru. In locuintele, unde s'au prasitu síórecii multi, se póte aplica cu succesu, smulgénda cu radacina dupa campu Cód'a vacei (Verbascum Thapsam) si punendu câte o mana in tóte unghiurile camerei. Plant'a Limb'a canelui (Cynoglossum officinale) verde, pusa prin gaurile síóreciloru, i departéza asemenea.

(Vinu nou transformatu in vechiu.) Imple sticle cu vinu, lasandu in fiacare lipsa unu paharu, astupa-le bine si asiédia-le intr'o tingire cu apa, pe fundulu careia ai asediatu unu stratu de paie si incaldiesce pëna va obtiene apa 60 grade Reumur. Scóte atunci sticlele, implele, astupale si conservele. Vinuri noi obtienú prin procederea acésta gustulu vinuriloru de 10—12 ani. „R. G.“

(Frigurile galbene.) Ilustrulu chimistu, d. Pasteur, caruia sciintia, industri'a si omenirea 'i sunt recunoscétorie pentru frumósele séla descoperiri, a otaritu se se duca la Lazaretulu de la Panillacu, langa Bordeaux, cá se studieze frigurile galbene.

Unu óre-care numeru de bolvani, loviti de teribil'a bóla, sunt internati in acestu momentu la lazaretu; cáti-va din ei au si muritu. D. Pasteur vrea se caute, déca frigurile galbene nu sunt, cá cea mai mare parte din bóle, produsulu unui parasitu specialu.

Mexiculu este, se scie, patri'a privilegiata a frigurilor galbene. Unu medicu din acésta tiera, d. doctoru Carmona Y. Valle, condusu de descoperirile

d-lui Pasteur, asupra vibrioniloru, ar' fi ajunsu se descopere parasitul friguriloru galbene. Uramu, cá vestitul profesorulu se póta intari afirmarile discipululu seu. O inoculatiune preservatória ar' fi atunci aretata pentru a lupta contra frigurilor galbene. Ar' fi o bine-facere mai multu de inserisu la activulu d-lui Pasteur.

(De Iaasi) ni se scrie cu data 15/27 Septembrie cá la alegerea comunei Iasi au invinsu cu desevirsire liberalii guvernamentali in contra celorlate diferite partide si fractiuni — In 15/27 Sept. la 12 óre s'au deschisu cursurile la Universitate cu santirea apei si c'unu discursu fórte potrivitú tienutu de cátra Decanulu facultatii de matematica, Dlu Climescu. — In Iasi a ninsu Sambat'a trecuta de s'a albitu pamentulu, inse dupa amédiu s'a toplitu zapad'a; preste nópte fiindu perfectu seninu a cadiutu bruma grósa si a inghetiatu ap'a si suprafaća pamentulu. Acuma e mai moderata atmosfer'a inse, cá si pe la noi, ceriulu e innoratu si posomoritu.

Revista bibliografica.

„Gramatic'a Limbei Romane“ intocmitu pentru scótele secundare de Nicola u Piltia profesorulu la gimn. romanu gr. or. din Brasiovu. Editur'a tipografiei Alexi. Brasiovu, Tipariulu tipografiei Alexi 1881. — Partea I-a acestei gramatice tractéza despre forme si etimologia, Partea II despre sintaxa. Ortografi'a este aceea adoptata provisoricu de cátra Academi'a romana cu puęine modificatiuni. Audimu cá gramatic'a d-lui Piltia a fost primita deja de cátra conferenti'a profesorala cá manualu de propunere la scótele romane secundare din Brasiovu.

„ALBIN'A“

INSTITUTU DE CREDITU SI DE ECONOMII in Sibiu

acorda **imprumuturi ipotecare** cu anuitati pe 10 si 20 ani. Anuitatea dela 100 florini este pe 10 ani **7 fl. 36 cr.** pe 20 ani **5 fl. 05 cr.**

deschide credite ficse pre langa sigurantia ipotecara. Aceste se potu folosi intregi ori in parte pe bas'a unei singure intabulari, prin repetirea imprumutulu, candu si de câte-ori 'i face respectivulu trebuintia. Interesulu suna **8%** la anu;

escomptéza poitiie (cambie) cu trei, in anumite caruri in duée subscrieri, pe termine pëna la 6 luni cu **10%** interese la anu, éra la cambie de prim'a calitate, mai cu séma comerciale, cu interese reduse dela **7%** pëna la **10%** fara provisiune;

face avansuri, adica imprumuta pe garantia de efecte publice nota te la bursele din Budapest'a, Viena si Bucuresci, intre cari sunt si scrisurile fonciari proprie, cum si pe garantia de moneta, pëna la **85%** a valorii cursulu si cu **6%** interese la anu.

Regulamintele speciale pentru fia-care din operatiunile amintite, contienendu conditiunile si procedur'a pentru imprumutare, cum si tóte formularele de lipsa in limbile: romana, maghiara si germana se distribuiescu grațitu la cass'a institutulu in Sibiu in órele de birou, cum si pe la agentii institutulu din provincia. Asemenea se tramitu acelea la cerere prin posta franco.

Agentii nostri din tinuturi, primescu a mijloci imprumuturi in tóte operatiunile de mai susu.

Sibiu 1 Septembrie 1881.

3—4

Directiunea institutulu.

Zambach si Gavora.

Fabrica de vestminte si recuise bisericesci de ritu latinu si grecu in Budapest'a, strada Vatiului, Váci utca Nr. 17.

Falonu séu Odajdii, Albe, Stihare, Dalmatice, Baldachinu, prapori. Tóte feliturile de stéguri, si pentru societati industriale (si pentru pompieri) Covoru pe altariu,



potiruri, Pietohlebica, cadelnitie, Pacificalu, candelde de altaru, policandre pentru biserici, Ripide, Chivotu, cărti de Evangelia etc. etc.

Comande se efectuescu promptu. — Obiectele, cari nu voru conveni, se voru schimbá cu altale.

4—30

Editoru: Iacobi Muresianu.

Redactoru responsabilu: Dr. Aurel Muresianu.

Tipograf'a: Ioann Gótt si fiu Henriu.